

Nihn Paul Kijilikoau oang Philemon

Oarlap in kijilikoau oauwe

Philemon sohn mwomwohdjo indand men nehn Colossae, ma nainki lidu men, oadoa Onesimus. Lidu mene kaujang ah koaunno, apel mwuhr ih suhwoang Paul. Nehn anjoauwo Paul minmine nehn kalpwuhj. Paul ma kahrehda Onesimus joauloangla. *Nihn Paul kijilikoau oang Philemon*, Paul kangoangehki Philemon en injenmwahula. Ih en mahkoahng nah liduhwo apel kajamwo ih. Jaudihoar in doahroar nah lidu men ma ne oaloe mahk in ah japwung, a in doahroar riah joauloang men.

Audoapoa in Oarlap

Sapin kijilikoau 1-3

Kapingpen Philemon 4-7

Poakpoak ngidngid pwa ki Onesimus 8-12

Kaimwjecklahn kijilikoau 23-25

¹ Jang Paul, ma joaldi in oadoan Christ Jesus, apel jang riasai Timothy —

Oang amai pirien apel ioangoamai sohn-doadoahk Philemon,

² apel sohn mwomwohdjo ma kin pokonpene nehn umwoammwen, apel oang riamai li Apphia, apel oang ioangoamai jounpei Archippus:

³ Kalahngan apel popohl jang Jamasai Koahs apel asai Koaun Jesus Christ oang kamwai.

En Philemon Ipwil apel Pwojon

⁴ Rioai Philemon, anjoau ohroj ngoahi kapkap, ngoahi kin kapkapki koawoa apel kajpahl kalahngan oang oai Koahsso.

⁵ Ngoahi ne rong doahroar oamw ipwilki nihn Koahs armaj kan* ohroj, apel doahroar oamw pwojon asai Koaun Jesus.

⁶ Ioar oai kapkap pwa amai minmin oang kamwai ma joauloang pirin wiahng en loalla oamw woahwoahki kapai ohroj ma kisai anki nehn mour in oauwoang Christ.

⁷ Rioai woal kajampwal, oamw limpoakken ne kioang ngoahi peren inenin koalik apel ngoang koalik, ki oamw kin kakapwihla mohngiong in Nihn Koahs armaj kan ohroj.

Poakpoak oau oang Onesimus

⁸ Jangin in kahrpoahioauwe, ngoahi kak eimah, nehn oai wia rioamw men ipen Christ, in koajoanehdi oang koawoa en wia da ma koanoahng en wiawi.

⁹ A joah, pwa jangin oai ipwilki koawoa, ngoahi wia poakpoak oau. Ngoahi wia me, mihndahr ma ngoahi Paul ma wia wiliepen Christ Jesus apel anjoaukije wia kalpwuhj men in oadoan Christ.

¹⁰ Doari, ngoahi wiliandi Onesimus ma ne wiahla noai jermwein ipen Christ, wia poakpoak oau; a nehn oai mine nehn kalpwuhj, ngoahi ne wia en Onesimus pahpa in pali ngen.

¹¹ Mine anjoau kij, Onesimus† pwen joh kaspoa

* **1:5** Nihn Koahs armaj kan ke armaj joarwi kan. **1:10** Col 4:9

† **1:11** Onesimus — oadoa oauwe woahwoahki koaspoa.

oang koawoa, a apkas ih inenin kaspoa oang koawoa apel oang ngoahi.

¹² Ngoahi pirin kadarwe Onesimus ipoamw apkas, apel oai mohngiong pwilihwe ih.

¹³ Ngoahi nimen ih en minmine ipoai, nehn oai mine nehn kalpwuhj in oadoan Rongmwehu, pwa ih en kak wilian koawoa jeuweje ngoahi.

¹⁴ A in mehlel, ngoahi joah nimen ipong oang koawoa en jeuweje ngoahi; ngoahi nimen koawoa en jauwaj jang pein injenoamw. Doari, ngoahi jehpirin wia mehkij oaroh koawoa pwungkihla.

¹⁵ Dapwa ioar mehwa Onesimus injangki koawoa nehn anjoau mwosmwos pwa ih en pwurwe mine ipoamw anjoau ohroj.

¹⁶ Rehnpwiai, jaudihoar ih wia lidu men, ih ne kajampwal jang: ih ioar rioai woal kajampwal men ipen Christ. Ih inenin kajampwal oang ngoahi! Ia uhwen pirin kajampwal in ih oang koawoa, nehn ah wia lidu men apel wia emen riasai ipen Koaunno.

¹⁷ Doari, ma koawoa leme pwa ngoahi emen ioangoamw, koawoa kajamwo ih doahroar mwomwen oamw kin kajamwo ngoahi.

¹⁸ Insingehdi in oadoaioa ma ih ne wiahng koawoa mehkij japwung ke pwaipwanidki oang koawoa mehkij.

¹⁹ Anjoaukije, ngoahi pirin insingehdi me in pein mengin poahioa: *Ngoahi Paul pirin koapwung oang koawoa.* (Mehlel, Ngoahi joah uhdahn anahne kasmanki koawoa ma koawoa pwaipwanidki oang ngoahi pein oamw mour.)

²⁰ Doari, rioai, menlau kapwaihahda anahn oauwe in oadoan Koaunno; koawoa kaperenda mohngiongihwa in doahroar rioai men ipen Christ.

²¹ Ngoahi kamehlele, nehn oai insingwe, pwa koawoa pirin kapwaihahda dahkij ngoahi poaki, in mehlel ngoahi kidal pwa koawoa pirin wia koalikjang.

²² Nehn anjoauwohr, koawoa koaunopdahng ngoahi oau perehn, pwa ngoahi koapwoarpwoarki pwa Koahs pirin japoang amwai kapkap kan apel kajpahlihwe ngoahi ipamwai.

Koarjoahklahn Rahnmwahu kan

²³ Epaphras, ma pel pwili ngoahi mine nehn kalpwuhj ki Jesus Christ, kadarwehng koawoa ah rahnmwahu,

²⁴ pel doahroar ioangoai sohndoadoahk kai, Mark, Aristarchus, Demas, apel Luke.

²⁵ Kalahngan en asai Koaun Jesus Christ en kin pwilpwili kamwai ohroj.

Mokilese Bible
Matthew and Mark in the Mokilese language of
Micronesia

Copyright © 2019 Mokilese Bible Translation Committee

Language: Mwoakilloa (Mokilese)

This is a draft translation. Please check back often for updates at <https://eBible.org/mkj/>.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2025-06-13

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 14 Jun 2025 from source files dated 13 Jun 2025

4097fd30-31ee-5fdc-8d01-bc0facef348a